

*Josef St. Martin Daguerre*  
*Hazparne, Lapurdi (1869)*

Aurkibidea

## Biografia

1913. urtean Rudolf Trebitsch etnografo austriarrak jasotako grabaketa. 44 urte zituen grabaketa egin zitzaionean. Belloc-eko apeztegiko irakaslea zen. Gurasoak ere Hazparnen jaioak ziren. Euskalkia: mendebaldeko behe-nafarrera.

- Diskoaren erreferentzia: 2.183

## Zintak

### HAZ-003

- **Proiektua:** Rudolf Trebitsch-en euskal grabazioak (1913)
- **Elkarrizketatzailea(k):** Trebitsch, Rudolf
- **Data:** 1913-07-25
- **Iraupena:** 2 min
- **Euskarria:** Bideo digitala
- **Kodifikatzailea:** Goiria Mendiolea, Nerea
- **Emalea:** OAW

# Pasarteak

## 1. Hazparneko egiazko mintzaira erakusteko hiru istorio

- Erref:** HAZ-003/001
- Iraupena:** 0:01:51. **Hasi:** 00:00:00. **Bukatu:** 00:01:51

### Gaia(k):

### Laburpena:

<p>Hazparneko egiazko mintzaira erakusteko, bere amak kontatutako hiru istorio kontatzen ditu.</p>

### Transkripzioa

Goizian haskaiten ai nintzelaik jin zait bi jaun handi, herriko jaun mera eta Otrixiako jaun jakintsu bat. Zer nahi zuten? Azparneko mintzaia egiazkua. Alta gauza horietan eniz biziki trebe; beinan dezaun eakuts gue boondate ona.

Beaz huna aurrian aitu zonbeit ixtorio.

Herriko ostatu batian edaten ai zin bizpahiru gizon. Etxeko andria hurbiltzen da hetaik bitxienari buruz: "A Piarres! beste munduan ee nahi nuke zue konpeinian". "Adixkide maitia, dio hunek, hortako, aski duzu beste munduan ee ostatüa atxiitzia".

Beste eun batez, bazoazin aatsalde aphalian bi gizon edanak hil-kuutziaakin. Dio hirugarren batek hek ikhustiaakin: "Lehen aldia diat ikhusten dutala b kuutze hirugarren baten karreatzen". Eta arrazoina zuen hunek, zeen zuten goiz guzia ostatüan emana ene kuutze karreatzalek.

Goizeko hamek'oonak irian emazte batek kausitzen du bidian bere auzoat.

- Nundik heldu zia?

- Holakua ehortziik.

- [Enakiin ahide zineztela.

- Ez, ezkinen ahide, beinan zen hiruetan ezkondua eta dakizula Azparneko gizon bakotxak seitu izan balu haan etsenplüa enintzela mutxurdin geldituko.]

**Ahotsak.eus**-eko edukiarekin sortutako dokumentu automatikoa.

*2026-07-02*

**CC-by-sa | Ahotsak.eus**

Badihardugu Euskara Elkartea

Markeskua Jauregia, 20600 Eibar

943121775 - ahotsak@ahotsak.com